

Vocabulaire des Droits Humains

Translated by: Michel Bodet Mai Moussa Mai

Français	Kanuri
Abus physique/mental	Mukko gənadaa / hangal jadu
Abus sexuel	Madu karwuye gəni
Abuser	Na koduwu
Accès	Ngawo /fando
Aide humanitaire	Bana jamala
L'aide juridique	Bana jawal sharaye
Amitié	Nansawa
Arbitraire	Jire gəni / Kuttuwula?
Arrêter	Ta /rodu
Assemblée pacifique (de personnes)	Cammo kəlewa (ambe)
Attaque	Lawalaro ledu / kordu /ta
Autodétermination	Kəlaroda
Autonomie	Naptu kəlaye / Raktu
Autorité	Fuwuma
Besoins moraux	Məraduwa kanji hangallen
Besoins physiques	Məraduwa tiyiye
Capacité	Raktu

Capacités évolutives	Raktu fuwu boma
Catastrophe naturelle	Masiwa alala
Châtiment	Wowomdu
Citoyens	Kam larduye
Conditions de travail	Naptu kidaye
Conditions de vie	Naptu kədəgaiye
Conflit armé	Lawala barimia
Consultation	Sawori / ngal
La contraception	Kənjambi kasta
La corruption	Risuwa
Coupable	Biwuma
Crimes	Biwu
Déchets toxiques/Déchets chimiques	Buduwa sumba
Dégradation	Landu
Déplacement forcé	Bərdu dunoye
Détenu	Kosoma
Développement	Fuwumbui
Développement harmonieux	Fuwumbui jamaye
Développement individuel	Fuwumbui kam falle

Dialogue	Jande
Dignité	Daraja
Discrimination	Gayirda
Divorce	Dəptu
Domination	Ragan /Raktu
Droit	Hakki
Droit de vivre/de vivre	Hakki roa dəgaye
Droits humains	Hakki kambe
Éducation	Alamdu
Éducation des enfants	Alamdu yallaye
Égal	Kalkal
Égalité	Nankalkal
Égaux devant la loi	Nankalkal fuwu wadayen
Emprisonnement	Kosoro njakko
Esclavage	Nankarea
Existence paisible	Kəndəgai kəji
Exploitation	Faidadu
Exploitation des enfants	Yallan faidadu
Gain financier inapproprié	Kunguna jussənni

Garantie	Njuttuwuram / mərse
Handicapé	Maskin
Héritage	warasa
Hygiène	Nanngəla
Impartial	Jirema
Infériorité	Nangana /dunolawu
Innocent	Biwubawoma
Intégrité	Jirema
Intérêt collectif	Riwa jamaye
Intitulé	Cu
Législation	Wada
Liberté	Afu
Loi humanitaire internationale	Wada kambe duniala
La loi internationale	Wada duniala
Menacé	Wusaada
Morale collective	Wadawa jamaye
Mutilation génitale	Basari kamurambe
Nutrition	Amba
Occasion	Dəlwu

Offensive	Lawala yado
Paix	Nanlewa
Planification familiale	Kənjambi kasta
Participation	Mukko njakko
Participation active	Mukko dunoaro njakko
Pornographie	Səлма kənjənyə
La prise de décision	Nia ngoda
Priver	Futtu
Procédures administratives	Fuduwa kidarammaye
Procédures judiciaires	Fuduwa sharaye /sawi?
Prostitution	Nanbordel
Protection	Səriwo
Réhabilitation	Na cayero kalaktu
Réintégration	Kalangəme njakko
Renforcer	Dunoaduwu
Respect	Daraja
Responsabilité	Kəlaro ngoda
Ressources naturelles	Arsiyi cidiye
Restrictions	Gərdo

La santé reproductive	Nanlewa njamborambe
Santé sexuelle	Nanlewa fərduye
Sécurité	Səriwo
Sécurité collective	Səriwo jamala
Services médicaux	Kidaramma nanlewaye
Sexe forcé	Dunon mada
Solidarité	Kəlakəlda
Supériorité	Nankura /dunonkoda
Survie	Kəndəgai
Taux de mortalité	Miami njejo kasuwaye
Tolérance	kasaktu
Traditions/pratiques néfastes	Ada / awowa dioro diwi
Traite des enfants	Sawur yallaye
Traitement des déchets	Budu yassa
Travail des enfants	Kida yallaye
Troubles civils	Hangalsango jamaye
Unité	Kəlakəl
Valeurs culturelles	Daraja adala
Valeurs morales	Daraja ambe

Victime	Kuttua /tədana
Viol	Dunon mada
La violence	Basari
Violence physique	Basari baktua